

**CÂNTICOS MARIANOS  
DO  
SANTUÁRIO  
DE  
FÁTIMA**

**Coro do Santuário de Fátima**

*Apoio ao CD*

# Ave de Fátima

Harm: A. Cartagena

1. A tre - ze de Mai - o na Co - va da I - ri - a A -

pare - ceu bri - lhan - do a Vir - gem Ma - ri - a.

A - ve, A - ve, A - ve, Ma - ri - a! A -

ve, A - ve, A - ve, Ma - ri - a!

Baixo alternativo A - ve, A - ve, Ma - ri - a!

2

A Virgem Maria  
Cercada de luz,  
Nossa Mãe bendita  
E Mãe de Jesus.

3

Foi aos Pastorinhos  
Que a Virgem falou.  
Desde então nas almas  
Nova luz brilhou.

4

Com doces palavras  
Mandou-nos rezar  
A Virgem Maria  
Para nos salvar.

5

Mas jamais esqueçam  
Nossos corações  
Que nos fez a Virgem  
Determinações.

6

Falou contra o luxo  
Contra o impudor  
De imodestas modas  
De uso pecador.

7

Disse que a pureza  
Agrada a Jesus  
Disse que a luxúria  
Ao fogo conduz.

8

A treze de Outubro  
Foi o seu adeus  
E a Virgem Maria  
Voltou para os céus.

9

À Pátria que é vossa,  
Senhora dos céus,  
Dai honra, alegria  
E a graça de Deus.

10

À Virgem bendita  
Cante seu louvor  
Toda a nossa terra  
Num hino de amor.

11

Todo o mundo a louve  
Para se salvar,  
Desde o vale ao monte,  
Desde o monte ao mar.

12

Ah! Dêmos-lhe graças  
Por nos dar seu bem,  
À Virgem Maria,  
Nossa querida Mãe!

13

E para pagarmos  
Tal graça e favor,  
Tenham nossas almas  
Só bondade e amor.

14

Ave, Virgem Santa  
'Strela que nos guia!  
Ave, Mãe da Igreja!  
Oh! Virgem Maria!

② 1

Ao peito sem mancha  
Num doce clarão,  
Maria nos mostra  
O seu Coração.

2

Do seu Coração  
Nos vem o penhor  
De a terra deserta  
Florir em amor.

3

Consagre-se o mundo  
E espere que, um dia,  
O salve um milagre  
Da Virgem Maria.

4

Sigamos, orando,  
De terço na mão,  
A santa Mensagem  
De reparação.

5

Se é belo cobrirmos  
A Virgem de flores,  
Mais belo é rezarmos  
Pelos pecadores.

6

Deus manda os seus Anjos  
E em guarda nos traz.  
O Anjo da Pátria  
É o Anjo da Paz.

7

Olhemos o Papa  
Que sofre e que chora.  
Por ele imploremos  
A Nossa Senhora.

8

A Igreja não morre  
Mas tem de contar  
Com almas ardentes  
Que a saibam amar.

9

Quem vem de romagem,  
Em Fátima sente  
Que, acima de tudo,  
Jesus é presente.

10

Jesus é presente  
Em luz e perdão  
E, todo por todos  
Se faz comunhão.

11

Cantemos. Quem canta  
A vida alumia.  
Cantemos! Cantemos  
À Virgem Maria!

# Hino dos Pastorinhos

S  
C

REFRÃO Can - te - mos a - le - gres a u - ma só

T  
B

Detailed description: This block contains the first system of musical notation for the Soprano (S), Contralto (C), Tenor (T), and Bass (B) parts. The music is in G major (one sharp) and 2/4 time. The lyrics are 'REFRÃO Can - te - mos a - le - gres a u - ma só'. The notation includes a fermata over the final note of the first line.

Can - te - mos a - le - - - gres a

voz: Fran - cis - co, e Ja - cin - ta, ro - gai por nós!

Detailed description: This block contains the second system of musical notation. It features a vocal line with the lyrics 'voz: Fran - cis - co, e Ja - cin - ta, ro - gai por nós!' and a piano accompaniment. The tempo marking 'rall.' is placed above the vocal line. The system concludes with a double bar line.

u - ma só voz: Ja - cin - ta, ro - gai por nós!

## Estrofes

*Um pouco mais lento*

1. Salve, sal - ve, pas - to - ri - nhos, no so - en - can - to e a - le - gri - a.

Detailed description: This block contains the first stanza of the hymn. The tempo is marked 'Um pouco mais lento'. The music is in G major and 2/3 time. The lyrics are '1. Salve, sal - ve, pas - to - ri - nhos, no so - en - can - to e a - le - gri - a.' The notation includes a fermata over the final note.

Sal - ve, sal - ve, pas - to - ri - nhos, pre - di - lec - tos de Ma - ri - a.

Detailed description: This block contains the second stanza of the hymn. The tempo marking 'rall.' is placed above the vocal line. The lyrics are 'Sal - ve, sal - ve, pas - to - ri - nhos, pre - di - lec - tos de Ma - ri - a.' The notation includes a fermata over the final note.

2. Vossos olhos inocentes  
Contemplaram a Senhora,  
Dos seus filhos peregrinos  
Carinhosa protectora.

3. Sacrifício e oração  
Foi a vossa vida inteira  
Ao convite maternal  
Da Senhora da azinheira.

4. Praticando a caridade  
Entregáveis com carinho  
A merenda que leváveis  
Ao primeiro pobrezinho.

5. Caminhantes neste mundo  
Ajudai-nos, cada dia,  
A viver sempre seguros  
Sob o manto de Maria.

6. A Senhora do Rosário,  
Pela vossa intercessão,  
Abençoe o Santo Padre  
E nos leve à conversão.

7. Contemplando Deus no Céu  
Pelos anjos adorado,  
Alcançai o dom da paz  
Para o mundo extraviado.

8. Protegeí a nossa Pátria,  
Para que, à sombra da cruz,  
Guarde sempre a fé cristã  
E a verdade de Jesus.

9. Sob a vossa protecção,  
Neste mundo controverso,  
As famílias reunidas  
Com amor rezem o terço.

## Senhora, um dia desceste

*Estrofes Andante* C. Silva

1. Se - nho - ra\_ um di - a des - ces - tes À  
ter - ra que\_ em Vós con - fi - a: Des - ces - tes à Ser - ra  
d' Ai - re, Em ple - na Co - va da\_ I - ri - a.

2. Nas mãos trazíeis o terço,  
Que pende da vossa imagem:  
Na frente uma estrela de ouro,  
Nos lábios doce mensagem.

4. Pedistes que nos uníssemos  
Em oração e concórdia,  
Com pena dos pecadores,  
Ó Mãe de misericórdia.

3. Falando a três pastorinhos  
De cima duma azinheira,  
Pregastes a penitência  
Aos povos da terra inteira.

5. Olhai, ó Virgem do Céu,  
O mundo que pede luz.  
Bendita sejais, Senhora!  
Bendito seja Jesus!

Sal - ve, Re - gi - na, Sal - ve, Re - gi - na,

Sal - ve Re - gi-na, Sal - ve Re - gi-na,

o - ra pro no - bis, Ma - ri - a. ri - a.

o - ra pro no - bis, Ma - ri - a. ri - a.

## Ave, o Theotokos

*Estrofes*

*And. Moderato*

1. Vos - sa\_a - pa - ri - ção, Se - nho - ra, to - da ves -  
 ti - da de luz é re - ve - la - ção ao  
 mun - do do vos - so Fi - lho Je - sus!

2. Apareceste, Senhora,  
 Estrela do novo dia:  
 Sois de Cristo a mensageira,  
 Do seu amor profecia!

3. Vosso Filho Jesus Cristo,  
 Verbo de Deus Incarnado,  
 Vem criar um mundo novo  
 Sem as manchas do pecado.

4. Nos tempos que hoje vivemos  
De guerras e violência  
Vós nos pedis, ó Senhora,  
Oração e penitência.

5. Pela boca das crianças  
Deus fala a sua Verdade,  
À paz, amor e justiça  
Convidando a humanidade.

6. Na solidão da montanha  
Mais perto estamos de Deus  
Para no meio dos homens  
Lembrar os preceitos seus.

7. Ó Senhora aparecida  
A três humildes pastores:  
Fazei-nos Igreja santa,  
Nós que somos pecadores.

*REFRÃO Alargando*

A - ve, o The - o - to - kos! A - ve, o Ma - ter

De - i! A - ve, A - ve Ma - ri - Ma - ri - a! Ma -

a! ri - a, A - ve, A - ve Ma - ri - a!

# Mater Ecclesiae

Estrofes

C. Silva

1. Da vos - sa vir - gi - nal ma - ter - ni - da - de nas -  
ceu, Se - nho - ra\_o Sal - va - dor do mun - do, a -  
que - le cu - jo\_a - mor foi tão fe - cun - do que  
deu a vi - da\_e - ter - na\_à hu - ma - ni - da - de.

Cristo, de cuja morte nasce a vida,  
Vos confiou, Maria, o mundo inteiro:  
assim Vos fez o divinal Cordeiro  
dos homens a pastora destemida.

Acolhei, Mãe de Deus, a dor human  
Trazei-nos a esperança e a alegria!  
Quem busca protecção em Vós, Ma  
encontra Jesus Cristo e não se eng

O vosso coração é a morada  
em que Deus sua glória manifesta.  
-Estrela não existe senão esta,  
quantos buscais a Luz, não vendo nada

A nós, os pecadores baptizados,  
que somos neste mundo a Santa Igr  
vossa maternal graça nos proteja,  
na fé de Cristo nunca separados!

À vossa protecção nos acolhemos,  
Mãe de Deus, Mãe dos homens compassiva,  
olhai a humanidade tão cativa  
das fomes e das guerras que sofremos!

Serva de Deus, humilde, mas eleita,  
Mãe de Jesus, universal Rainha:  
guardai a quem Deus chama à sua  
e servir os irmãos humilde aceita!

Texto: F. Melro

REFRÃO

Ma - ter Ec - cle - si - ae, Re - gi - na mun - di,  
da no - bis pa - cem, da no - bis pa - cem.



# Magnificat

REFRÃO B. Terreiro

Ma - gni - fi - cat! Ma - gni - fi - cat!

## Cântico (Lc 1,46)

A mi - nha alma glori - fica o Se - - - nhor  
e o meu espírito se alegra em Deus meu Sal - va - dor.

Porque pôs os **olhos** na **humildade** da sua **serva**:  
de hoje em diante me chamarão bem-aventurada  
*todas as gerações.*

O Todo-Poderoso fez em **Mim** maravilhas:  
Santo *é o seu* **nome**.

A sua **misericórdia** se estende de **geração** em **geração**,  
sobre *aqueles que O* temem.

Manifestou o **poder** do seu **braço**  
e dispersou os **soberbos**.

Derrubou os **poderosos** de seus **tronos**  
e exaltou os **humildes**.

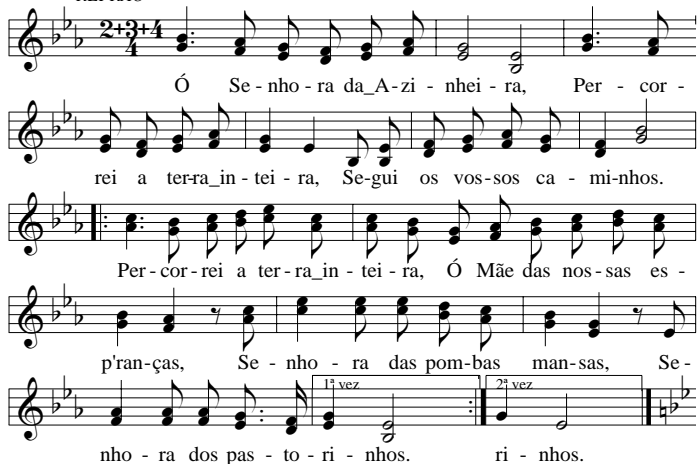
Aos **famintos** encheu de **bens**  
e aos ricos despediu de **mãos vazias**.

Acolheu a **Israel**, seu **servo**,  
lembrado da sua **misericórdia**,  
como **tinha prometido** a nossos **pais**,  
a **Abraão** e à sua **descendência para sempre**.

# Ó Senhora da Azinheira

REFRÃO

M. Faria



Ó Se-nho-ra da\_A-zi - nhei - ra, Per - cor -  
rei a ter-ra\_in - tei - ra, Se-gui os vos-sos ca - mi-nhos.  
Per-cor-rei a ter-ra\_in - tei - ra, Ó Mãe das nos-sas es -  
p'ran-ças, Se - nho - ra das pom-bas man-sas, Se -  
nho - ra dos pas - to - ri - nhos. <sup>1ª vez</sup> ri - nhos. <sup>2ª vez</sup>

Estrofes



Os ca - mi-nhos da Se - nho-ra, U - ni -  
ver - sal Pe - re - gri - na, São os mes - mos de seu  
Fi - lho Nas ter - ras da Pa - les - ti - na.

Penitência e oração  
Não é mensagem de agora:  
Foi o caminho primeiro  
Que Jesus pregou outrora.

Tantas almas há ceguinhas,  
Há tantas almas sem luz...  
Vai, Senhora, iluminá-las  
Como aos cegos fez Jesus.

As crianças inocentes  
Pedem bênçãos e consolo:  
Virgem Mãe dos pastorinhos,  
Deixai-as subir ao teu colo.

Mundo em fora, em toda a parte  
Vagueia a ovelha perdida:  
Toma-a, Senhora, em teus braços,  
P'ra sempre lhe dá guarida...

# Ó Sanctissima

*Melodia siciliana*

O san - ctis - si - ma, o pi - is - si - ma,

The first system of music features a treble and bass staff in 2/4 time with a key signature of one flat. The melody is primarily composed of chords and simple rhythmic patterns. The lyrics are: "O san - ctis - si - ma, o pi - is - si - ma,"

dul - cis Vir - go Ma - ri - - - a!

The second system continues the melody. The lyrics are: "dul - cis Vir - go Ma - ri - - - a!"

Ma - ter a - ma - ta, in - te - me - ra - ta,

The third system continues the melody. The lyrics are: "Ma - ter a - ma - ta, in - te - me - ra - ta,"

o - ra, o - ra pro no - - - bis.

The fourth system concludes the piece. The lyrics are: "o - ra, o - ra pro no - - - bis."

Tu solatium et refugium,  
Virgo Mater Maria.  
Quidquid optamus  
Per Te speramus;  
Ora, ora pro nobis.

Tua gaudia et suspiria  
Juvent nos, o Maria!  
In Te speramus,  
ad Te clamamus:  
Ora, ora pro nobis.

# Senhora nós Vos louvamos

M. Faria

Se - nho-ra, nós Vos lou - va-mos em dor e amor noi-te\_e  
di - a. Se - nho - ra, nós Vos lou - va - mos! Hos -  
sa - na, hos - sa - na, Ra - i - nha de Por - tu -  
gal. Hos - sa - na, hos - sa - na, Vir - gem Ma - ri - a.

2. Senhora, nós vos rezamos.

Quem vos reza em Vós confia.

Senhora, nós vos rezamos!

3. Senhora, nós vos cantamos,

Causa da nossa alegria.

Senhora, nós vos cantamos!

4. Senhora, nós vos aclamamos

No altar da Cova da Iria.

Senhora, nós vos aclamamos!

# Bendizemos o teu nome

Ben - di - ze - mos o teu no - me, Mãe do  
céu, Vir - gem Ma - ri - a, Ben - di - ze - mos à por -  
fi - a O teu Fi - lho Sal - va - dor.  
A - qui vi - mos, Mãe que - ri - da, con - sa -

grar - te\_o nos - so\_a - mor. A - qui vi - mos, Mãe que -  
ri - da, con - sa - grar - te\_o nos - so\_a - mor.

Esmagaste, ó Virgem santa,  
Toda bela e imaculada,  
A cabeça envenenada  
Do dragão enganador.

Advogada poderosa,  
O universo em ti confia,  
Porque és Tu refúgio e guia  
Para o justo e pecador.

Todo o mundo, ó Mãe bendita,  
Cheio está das tuas glórias,  
De perpétuas memórias  
De teu nome e teu louvor.

És conforto dos aflitos,  
És das graças dispenseira,  
És da paz a mensageira,  
Nossa esperança e nosso amor.

## Salve, nobre Padroeira

*Andante*

Sal - ve, no - bre Pa - dro - ei - ra, Do  
po - vo teu pro - te - gi - do, En - tre to - dos es - co -  
lhi - do Pa - ra Po - vo do Se - nhor.  
**Povo** Ó gló - ria da nos - sa ter - ra, Que  
tens sal - va - do mil ve - zes En - quan - to hou - ver por - tu -

gue - ses, Tu se - rás o seu a - mor. En -  
 quan - to hou - ver por - tu - gue - ses, Tu se - rás o seu a -  
 mor. O seu a - mor. O seu a - mor.

Flor de sauve perfume,  
 Para toda a lusa gente;  
 Entre nós em cada crente  
 Tens esmerado cultor.

A tua glória é valer-nos,  
 Não tens maior alegria:  
 Ninguém chama por Maria  
 Que não alcance favor.

És a obra mais sublime  
 Que saiu das mãos de Deus!  
 Nem na terra nem nos céus,  
 Há criatura maior!

És a nossa Padroeira,  
 Não largues o padroado  
 Do rebanho confiado  
 Ao teu poder protector.

## Sobre os braços

*Estrofes Andante*

Sobre os bra-ços da a - zi - nhei - ra tu vi - es - te ó Mãe cle -  
 men - te vi - si - tar a lu - sa gen - te de quem  
 és a pa - dro - ei - ra, vi - si - tar a lu - sa

### REFRAO



A - ve! A - ve! A - ve Mãe ce - les - ti - al.  
A - ve! A - ve! A - ve can - ta Por - tu - gal!

Foi na Cova da Iria  
quando o terço te rezavam,  
quando os sinos convidavam  
a orar - era meio-dia.

Penitência e oração  
se fizesse lhes pedias,  
do rosário que trazias  
mais pediste a devoção.

Que descestes lá dos céus  
a falar aos pastorinhos,  
inocentes pobrezinhos,  
Mãe dos homens, Mãe de Deus.

Seja, pois, o Santo Terço  
do céu querida oração,  
terna e viva devoção  
que te oferte o luso berço.

## Senhora nossa



Se - nho - ra nos - sa, Se - nho - ra mi - nha, vi - da, es -  
p'ran - ça, cle - mên - cia e luz. Sal - ve, Ra - i - nha,  
Sal - ve, Ra - i - nha, Se - nho - ra mi - nha, Mãe de Je - sus.

Virgem das Dores, da Conceição,  
Dos pecadores tem compaixão!

Bendito o fruto em Ti gerado:  
Homem divino, Deus revelado!

Ave, Maria, cheia de graça!  
Brisa agradável em que Deus passa!

Em Ti o homem nasce de novo;  
dos povos todos nasce um só povo!

Ave Maria, Mãe de Jesus:  
és a nascente da eterna luz!

De Ti, Senhora, nasce a Igreja;  
Tua bondade sempre a proteja!

# Adeus à Virgem

*Um tanto vagaroso*

Ó Vir-gem do Ro-sá-rio da Fá-ti-ma Se-nho-ra  
De Por-tu-gal Ra-i-nha Dos ho-mens pro-tec-to-ra,  
Ó Vir-gem do Ro-sá-rio da Fá-ti-ma Se-nho-ra  
Do Vos-so San-tu-á-rio for-ço-so é ir-me-em-bo-ra.  
U-ma pre-ce fi-nal Ao dei-xar-Vos, Mãe de Deus:  
Vi-va sem-pre em mi-nh'al-ma es-te gri-to i-mor-tal:  
*rall.*  
Ó Fá-ti-ma, A-deus! Vir-gem Mãe, A-deus!

De Vós me aparto, ó Virgem,  
Eis o grito de dor  
Que solta ao despedir-se  
O pobre pecador.  
De Vós me aparto, ó Virgem,  
Eis o grito de dor...  
Acolhe, Mãe bondosa,  
Este último clamor.

De Vós me aparto, ó Virgem,  
Deste local bendito,  
Onde a saúde e a paz  
Sois do enfermo e aflito.  
De Vós me aparto, ó Virgem,  
Deste local bendito,  
Onde encontra perdão  
O coração contrito.

De Vós me aparto, ó Virgem,  
Desta montanha santa,  
Onde Jesus é querido,  
Onde a piedade é tanta.  
De Vós me aparto, ó Virgem,  
Desta montanha santa,  
Que o coração nos prende,  
Que a nossa alma encanta.

De Vós me aparto, ó Virgem,  
O pranto aos olhos vem,  
Mas sente-se feliz  
Quem vossa bênção tem.  
De Vós me aparto, ó Virgem,  
O pranto aos olhos vem.  
Adeus! - repito e choro,  
Adeus, saudosa Mãe!